HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Gyermek roller

FIGYELMEZTETÉS!



A játék összeszerelése és használata előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet.

- A játék összeszerelését egy felnőttnek kell elvégeznie. A játék apró alkatrészekkel rendelkezik, melyek összeszerelés előtt és közben veszélyt jelenthetnek a gyermekekre.
- A játék kizárólag 36 hónaposnál idősebb gyermekek számára készült.
- A játék maximális terhelése 50 kg.
- A játék használata egy felnőtt rendszeres karbantartását igényli.
- A játék használata előtt győződjön meg róla, hogy gyermeke ismeri
- a játék felépítését és működését. A gyermeknek tudnia kell, hogyan kell a játművet hajtani, vezetni és lefékezni.
- A játék használata előtt egy felnőttnek is meg kell ismerkednie a játék felépítésével és működésével.
- Magán (nem kereskedelmi) használatra szánt játék.

Őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi használatra.

EU szabványok: EN71, EN62115, CE

MŰSZAKI ADATOK

model	GT 4108A H1
Játék mérete	55 x 23 x 88 cm
anyag	műanyag, acél, aluminium

FIGYELMEZTETÉS!

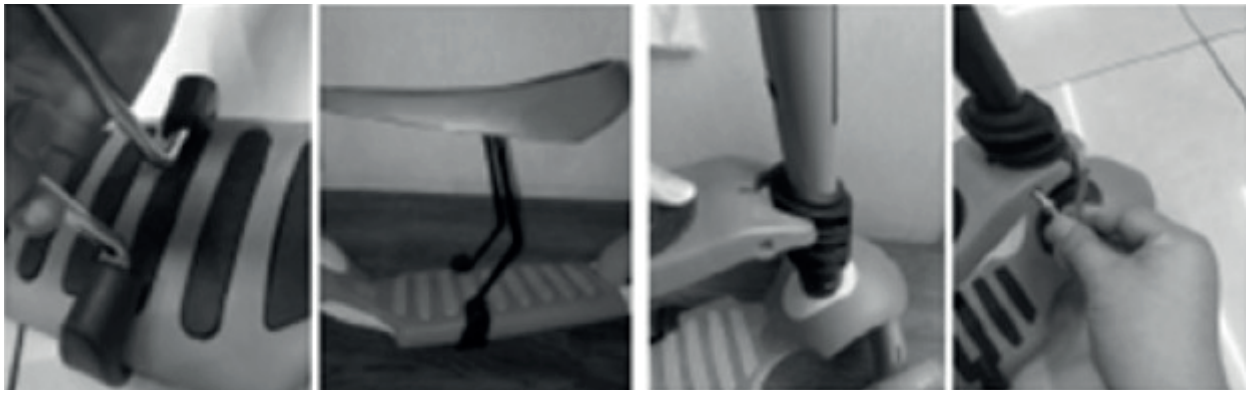
- A menetirányt nem szabad hirtelen megváltoztatni, miközben a jármű halad.
- A játék nem használható lejtős területen, nem megfelelő fényviszonyok közt, illetve szélsőséges időjárási viszonyok (jégeső, vihar...stb) esetén.
- A játék csak sík, egyenletes felületen használható. Nem használható homokos, kavicsos talajon. Ne használja a játékot éjszaka.
- A játékot cipőben kell használni, célszerű sisakot is használni.
- A játékot álló helyzetben kell használni.
- Kültéri használatra szánt játék.
- Ügyeljen rá, hogy a gyermek ne érjen a játék kerekeihez.
- A játék használata nem engedélyezett közúti forgalomban.

JÁRMŰ ÖSSZESZERELÉSE:

1. A kormány összeszerelése: Igazítsa a kormányt a vázhoz, majd a kormány alján lévő gombok lenyomásával rögzítse azt.



2. Kormánymagasság beállítása: A fenti ábrának megfelelően nyissa ki a zárat, majd állítsa be a kormány magasságát.
3. Kormányzás: A kormányt nagyon finoman húzza a kívánt irányba a forduláshoz.



A jármű kerekei menet közben világítanak. A játék nincs felszerelve akkumulátorral.
A játék működéséhez nincs szüksége semmilyen áramforrásra, kivéve az emberi izmok erejét.
A gyermek a lábával tudja hajtani a járművet.

GONDOSKODJON GYERMEKE BIZTONSÁGÁRÓL RENDSZERES ÉS MEGFELELŐ KARBANTARTÁSSAL. MINDEN HASZNÁLAT ELŐTT ELLENŐRIZZE, HOGY A JÁRMŰ ELEMEI MEGFELELŐEN VANNAK-E RÖGZÍTVE. NE TERHELJE TÚL A JÁRMŰVET.
SEMMILYEN MÓDOSÍTÁST NE VÉGEZZEN A JÁTÉKON, MERT AZ ANNAK HIBÁS MŰKÖDÉSÉT OKOZHATJA. A JÁTÉK NEM MEGFELELŐ HASZNÁLATÁBÓL VAGY MÓDOSÍTÁSÁBÓL FAKADÓ HIBÁKÉRT A GYÁRTÓ ÉS AZ ELADÓ NEM VONHATÓ JOGI FELELŐSSÉG ALÁ. HIBA ESETÉN NE PRÓBÁLJA MEGJAVÍTANIA JÁRMŰVET, MERT AZ SZAKMAI HOZZÁÉRTÉST IGÉNYEL.

Magánhasználatra szánt játék. A játék kereskedelmi célú felhasználására nem terjed ki a garancia.

Kínában készült. A játék CE minősítéssel rendelkezik.

Jó szórakozást és csodálatos pillanatokat kívánunk gyermekével!

INSTRUCTIONS

Children's scooter

WARNING!



Please read carefully before assembling and using the toy the manual.

- The toy must be assembled by an adult. The toy has small parts that may pose a danger to children before and during assembly.
- The game is intended exclusively for children older than 36 months.
- The maximum load of the toy is 50 kg.
- The use of the toy requires regular maintenance by an adult.
- Make sure your child is familiar with the toy before using it
- the structure and operation of the game. The child must know how to drive, steer and brake the toy.
- Before using the toy, an adult must familiarize himself with the structure and operation of the toy.
- Game intended for personal (non-commercial) use.

Keep this manual for future reference.

EU standards: EN71, EN62115, CE

SPECIFICATIONS

model	GT 4108A H1
game size	55 x 23 x 88 cm
material	plastic, steel, aluminum

WARNING!

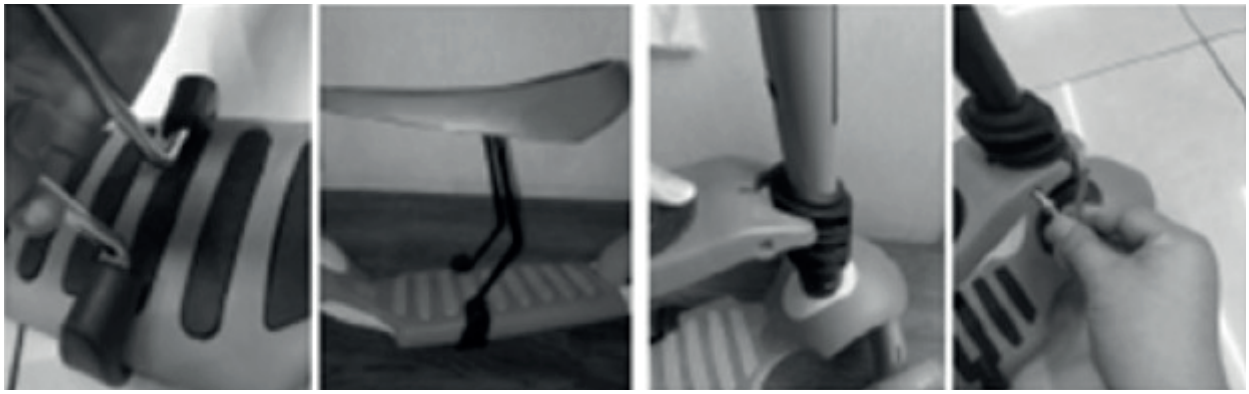
- The direction of travel must not be changed suddenly while the vehicle is moving.
- The game cannot be used in sloping areas, in unsuitable light conditions, or in extreme weather conditions (hail, storm...etc.).
- The game can only be used on a flat, even surface. It cannot be used on sandy or gravelly ground. Do not use the game at night.
- The game must be played in shoes, it is advisable to use a helmet.
- The toy must be used in a standing position.
- Toy for outdoor use.
- Make sure that the child does not touch the wheels of the toy.
- The use of the toy is not permitted in road traffic.

VEHICLE ASSEMBLY:

1. Assemble the handlebar: Align the handlebar with the frame, then press the buttons on the bottom of the handlebar to secure it.



2. Handlebar height adjustment: Open the lock according to the figure above, then adjust the handlebar height.
3. Steering: Pull the steering wheel very gently in the desired direction to turn.



The wheels of the vehicle light up while driving. The toy is not equipped with a battery.
The game does not require any power source to operate except the power of human muscles.
The child can drive the vehicle with his feet.

ENSURE YOUR CHILD'S SAFETY WITH REGULAR AND PROPER MAINTENANCE. BEFORE EACH USE, CHECK THAT THE VEHICLE COMPONENTS ARE PROPERLY SECURED. DO NOT OVERLOAD THE VEHICLE. DO NOT MAKE ANY MODIFICATIONS TO THE GAME AS THIS MAY CAUSE THE GAME TO MALFUNCTION. THE MANUFACTURER AND THE SELLER SHALL NOT BE LIABLE FOR ERRORS ARISING FROM IMPROPER USE OR MODIFICATION OF THE GAME. DO NOT ATTEMPT TO REPAIR YOUR VEHICLE IN THE EVENT OF FAILURE AS IT REQUIRES PROFESSIONAL EXPERTISE.

Game for personal use. Commercial use of the game is not covered by the warranty.

Made in China. The game is CE certified.

We wish you fun and wonderful moments with your child!

ANWEISUNGEN

Roller für Kinder

WARNUNG!

Bitte lesen Sie diese sorgfältig durch, bevor Sie das Spielzeug zusammenbauen und verwenden das Handbuch.



- Das Spielzeug muss von einem Erwachsenen zusammengebaut werden. Das Spielzeug enthält Kleinteile, die vor und während des Zusammenbaus eine Gefahr für Kinder darstellen können.
- Das Spiel ist ausschließlich für Kinder ab 36 Monaten bestimmt.
- Die maximale Belastung des Spielzeugs beträgt 50 kg.
- Die Verwendung des Spielzeugs erfordert eine regelmäßige Wartung durch einen Erwachsenen.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Kind mit dem Spielzeug vertraut ist, bevor Sie es benutzen
- Aufbau und Ablauf des Spiels. Das Kind muss wissen, wie es das Spielzeug fährt, lenkt und bremst.
- Vor der Verwendung des Spielzeugs muss sich ein Erwachsener mit dem Aufbau und der Funktionsweise des Spielzeugs vertraut machen.
- Spiel für den persönlichen (nicht kommerziellen) Gebrauch.

Bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

EU szabványok:
EN71, EN62115, CE

SPEZIFIKATIONEN

model	GT 4108A H1
Spielgröße	55 x 23 x 88 cm
Material	Kunststoff, Stahl, Aluminium

WARNUNG!

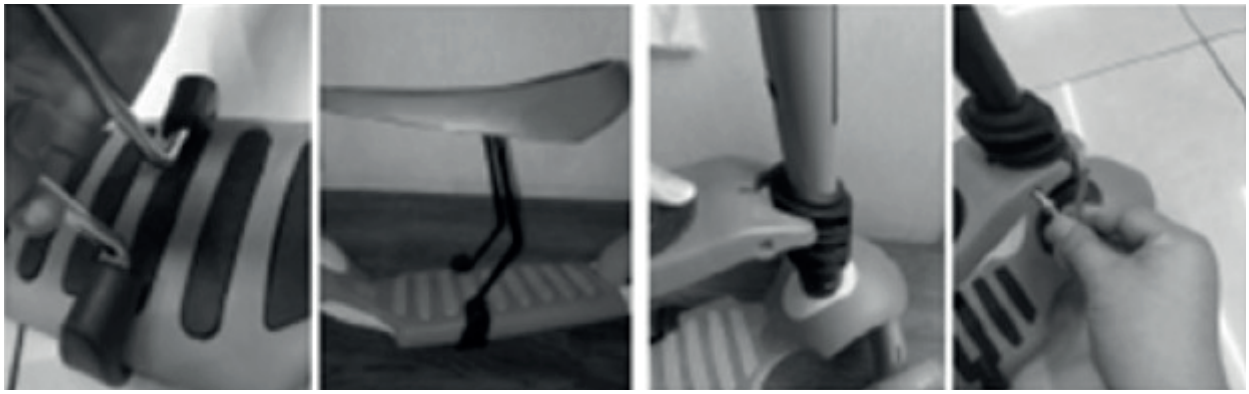
- Während der Fahrt darf die Fahrtrichtung nicht plötzlich geändert werden.
- Das Spiel kann nicht in Hanglagen, bei ungeeigneten Lichtverhältnissen oder bei extremen Wetterbedingungen (Hagel, Sturm ... etc.) verwendet werden.
- Das Spiel kann nur auf einer flachen, ebenen Oberfläche verwendet werden. Es kann nicht auf sandigen oder kiesigen Böden verwendet werden. Verwenden Sie das Spiel nicht nachts.
- Das Spiel muss in Schuhen gespielt werden, es ist ratsam, einen Helm zu tragen.
- Das Spielzeug muss im Stehen verwendet werden.
- Spielzeug für den Außenbereich.
- Achten Sie darauf, dass das Kind die Räder des Spielzeugs nicht berührt.
- Die Benutzung des Spielzeugs im Straßenverkehr ist nicht gestattet.

FAHRZEUGMONTAGE:

1. Montieren Sie den Lenker: Richten Sie den Lenker am Rahmen aus und drücken Sie dann die Knöpfe an der Unterseite des Lenkers, um ihn zu sichern.



2. Lenkerhöhenverstellung: Öffnen Sie das Schloss gemäß obiger Abbildung und stellen Sie dann die Lenkerhöhe ein.
3. Lenken: Ziehen Sie das Lenkrad sehr sanft in die gewünschte Richtung, um es zu drehen.



Die Räder des Fahrzeugs leuchten während der Fahrt. Das Spielzeug ist nicht mit einer Batterie ausgestattet. Das Spiel benötigt keine Energiequelle, um zu funktionieren, außer der Kraft menschlicher Muskeln. Das Kind kann das Fahrzeug mit den Füßen fahren.

SORGEN SIE DURCH REGELMÄSSIGE UND ORDNUNGSGEMÄSSE WARTUNG FÜR DIE SICHERHEIT IHRES KINDES. PRÜFEN SIE VOR JEDEM GEBRAUCH, OB DIE FAHRZEUGKOMPONENTEN ORDNUNGSGEMÄSS BEFESTIGT SIND. ÜBERLADEN SIE DAS FAHRZEUG NICHT.NEHMEN SIE KEINE VERÄNDERUNGEN AM SPIEL VOR, DA DIES ZU FEHLFUNKTIONEN DES SPIELS FÜHREN KANN. DER HERSTELLER UND DER VERKÄUFER HAFTEN NICHT FÜR FEHLER, DIE AUS UNSACHGEMÄSSER VERWENDUNG ODER VERÄNDERUNG DES SPIELS ENTSTEHEN. VERSUCHEN SIE NICHT, IHR FAHRZEUG IM FALLE EINES FEHLERS ZU REPARIEREN, DA DIES PROFESSIONELLE ERFAHRUNG ERFORDERT.

Spiel für den persönlichen Gebrauch. Die kommerzielle Nutzung des Spiels wird nicht durch die Garantie abgedeckt.

In China hergestellt. Das Spiel ist CE-zertifiziert.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß und schöne Momente mit Ihrem Kind!

INSTRUCȚIUNI

Trotineta pentru copii

AVERTIZARE!



Vă rugăm să citiți cu atenție înainte de a asambla și utiliza jucăria manualul.

- Jucăria trebuie asamblată de un adult. Jucăria are piese mici care pot reprezenta un pericol pentru copii înainte și în timpul asamblarii.
- Jocul este destinat exclusiv copiilor mai mari de 36 de luni.
- Sarcina maximă a jucăriei este de 50 kg.
- Utilizarea jucăriei necesită întreținere regulată de către un adult.
- Asigurați-vă că copilul dumneavoastră este familiarizat cu jucăria înainte de a o folosi
- structura și funcționarea jocului. Copilul trebuie să știe să conducă, să conducă și să frâneze jucăria.
- Înainte de a utiliza jucăria, un adult trebuie să se familiarizeze cu structura și funcționarea jucăriei.
- Joc destinat utilizării personale (necomerciale).

Păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

Standarde UE: EN71, EN62115, CE

SPECIFICAȚII

model	GT 4108A H1
dimensiunea jocului	55 x 23 x 88 cm
material	plastic, otel, aluminiu

AVERTIZARE!

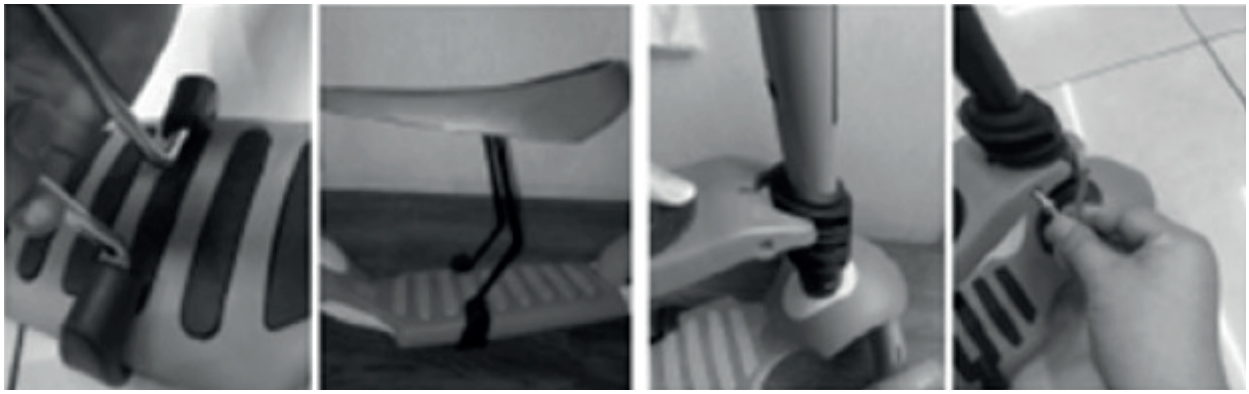
- Direcția de mers nu trebuie schimbată brusc în timp ce vehiculul este în mișcare.
- Jocul nu poate fi folosit în zone înclinate, în condiții de lumină necorespunzătoare sau în condiții meteorologice extreme (grindină, furtună...etc.).
- Jocul poate fi folosit doar pe o suprafață plană și uniformă. Nu poate fi folosit pe teren nisipos sau pietriș. Nu folosiți jocul noaptea.
- Jocul trebuie jucat în încălțăminte, este indicat să folosiți o cască.
- Jucăria trebuie utilizată în poziție în picioare.
- Jucărie pentru uz exterior.
- Asigurați-vă că copilul nu atinge roțile jucăriei.
- Utilizarea jucăriei nu este permisă în traficul rutier.

ANSAMBLU VEHICUL:

1. Asamblați ghidonul: Aliniați ghidonul cu cadrul, apoi apăsați butoanele din partea de jos a ghidonului pentru a-l fixa.



2. Reglarea înălțimii ghidonului: Deschideți încuietoarea conform figurii de mai sus, apoi reglați înălțimea ghidonului.
3. Direcție: Trageți foarte ușor de volan în direcția dorită pentru a vira.



Roțile vehiculului se aprind în timpul conducerii. Jucăria nu este echipată cu baterie.
Jocul nu necesită nicio sursă de energie pentru a funcționa, cu excepția puterii mușchilor umani.
Copilul poate conduce vehiculul cu picioarele.

ASIGURAȚI SIGURANȚA COPILULUI DUMNEAVOASTRĂ CU ÎNTREȚINERE REGULATĂ ȘI ADECVATĂ. ÎNAINTE DE FIECARE UTILIZARE, VERIFICAȚI DACĂ COMPONENTELE VEHICULULUI SUNT BINE FIXATE. NU SUPRAÎNCĂRCAȚI VEHICULUL. NU FACEȚI NICIO MODIFICARE JOCULUI CĂ ACEST ACEST POATE PROVOCA DEFUNȚIONAREA JOCULUI. PRODUCĂTORUL ȘI VÂNZĂTORUL NU VA RĂSPUNDE PENTRU ERORI DERIVATE DIN UTILIZAREA NEPRODUTĂ SAU MODIFICAREA JOCULUI. NU ÎNCERCAȚI SĂ REPARAȚI VEHICULUL DVS. ÎN CAZ DE DEFECTARE, DEOARECE NECESITA EXPERIENȚĂ PROFESIONALĂ.

Joc pentru uz personal. Utilizarea comercială a jocului nu este acoperită de garanție.

Fabricat in China. Jocul este certificat CE.

Vă dorim momente distractive și minunate alături de copilul dumneavoastră!

INŠTRUKCIE

Detská kolobežka

VÝSTRAHA!

Pred zostavením a použitím hračky si pozorne prečítajte manuál.

- Hračku musí zostaviť dospelá osoba. Hračka má malé časti, ktoré môžu predstavovať nebezpečenstvo pre deti pred a počas montáže.
- Hra je určená výhradne pre deti staršie ako 36 mesiacov.
- Maximálne zaťaženie hračky je 50 kg.
- Používanie hračky vyžaduje pravidelnú údržbu dospelou osobou.
- Pred použitím sa uistite, že vaše dieťa pozná hračku
- štruktúru a fungovanie hry. Dieťa musí vedieť hračku riadiť, riadiť a brzdiť.
- Pred použitím hračky sa dospelá osoba musí oboznámiť so štruktúrou a obsluhou hračky.
- Hra určená na osobné (nekomerčné) použitie.



Uschovajte si tento návod pre budúce použitie.

Normy EÚ: EN71, EN62115, CE

TECHNICKÉ ÚDAJE

model	GT 4108A H1
Veľkosť hry	55 x 23 x 88 cm
materiál	plast, oceľ, hliník

VÝSTRAHA!

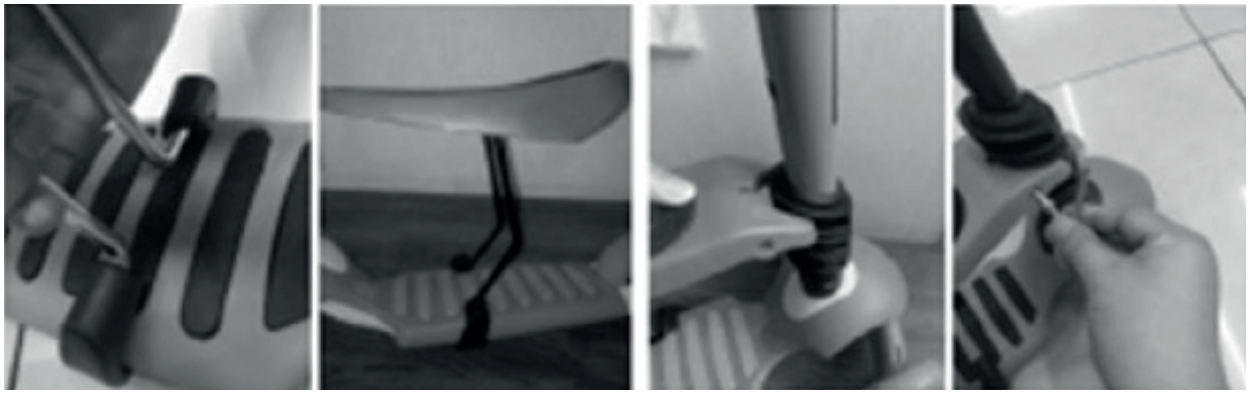
- Počas pohybu vozidla sa nesmie náhle zmeniť smer jazdy.
- Hru nie je možné použiť na svahovitých plochách, v nevhodných svetelných podmienkach, ani v extrémnych poveternostných podmienkach (krupobitie, búrka...a pod.).
- Hru je možné používať iba na rovnom, rovnom povrchu. Nedá sa použiť na piesočnatú alebo štrkovú pôdu. Nepoužívajte hru v noci.
- Hru je potrebné hrať v obuvi, vhodné je použiť prilbu.
- Hračka sa musí používať v stojacej polohe.
- Hračka na vonkajšie použitie.
- Dbajte na to, aby sa dieťa nedotýkalo koliesok hračky.
- Používanie hračky nie je povolené v cestnej premávke.

MONTÁŽ VOZIDLA:

1. Zostavte riadidlá: Zarovnajte riadidlá s rámom a potom stlačte tlačidlá na spodnej časti riadidiel, aby ste ich zaistili.



2. Nastavenie výšky riadidiel: Otvorte zámok podľa vyššie uvedeného obrázku a potom nastavte výšku riadidiel.
3. Riadenie: Veľmi jemne potiahnite volant v požadovanom smere, aby ste sa otočili.



Kolesá vozidla sa počas jazdy rozsvietia. Hračka nie je vybavená batériou. Hra nevyžaduje na fungovanie žiadny zdroj energie okrem sily ľudských svalov. Dieťa môže riadiť vozidlo nohami.

ZAISTITE BEZPEČNOSŤ SVOJHO DIEŤAŤA PRAVIDELNOU A SPRÁVNOU ÚDRŽBOU. PRED KAŽDÝM POUŽITÍM SKONTROLUJTE, ČI SÚ KOMPONENTY VOZIDLA RIADNE ZAISTENÉ. NEPREŤAŽUJTE VOZIDLO. NEVYKONÁVAJTE ŽIADNE ÚPRAVY HRY, KEĎŽE TO MÔŽE SPÔSOBIŤ NEFUNKČNOSŤ HRY. VÝROBCA A PREDÁVAJÚCI NEZODPOVEDAJÚ ZA CHYBY VZNIKNUTÉ Z NESPRÁVNEHO POUŽÍVANIA ALEBO ÚPRAVY HRY. NEPOKÚŠAJTE SA OPRAVU SVOJHO VOZIDLA V PRÍPADE PORUCHY, KEĎŽE TO VYŽADUJE ODBORNÚ ODBORNOSŤ.

Hra na osobné použitie. Na komerčné použitie hry sa záruka nevzťahuje.

Vyrobené v Číne. Hra je certifikovaná CE.

Prajeme vám zábavu a krásne chvíle s vaším dieťaťom!